



EMPOWER YOUR DREAMS

SJ11 Active Action Camera
Instrukcja obsługi

Wstęp

Przed pierwszym użyciem aparatu prosimy o dokładne zapoznanie się z instrukcją obsługi.

Przewodnik

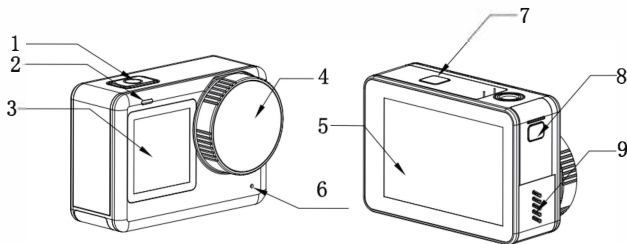
1. Nie umieszczaj produktu w pobliżu obiektów o silnym polu magnetycznym, takich jak magnesy lub silniki, a także unikaj emitowania przez produkt obiektów o silnych falach radiowych, aby uniknąć możliwych usterek produktu spowodowanych silnymi polami magnetycznymi i falami radiowymi.
2. Wybierz formalną kartę Micro SD marki.
3. Nie umieszczaj karty Micro SD w pobliżu obiektów o silnym polu magnetycznym, aby uniknąć utraty plików.
4. Jeśli produkt przegrzewa się, podczas ładowania dymi lub wydziela nieprzyjemny zapach, należy natychmiast wyciągnąć urządzenie ładujące, aby przerwać ładowanie, aby uniknąć pożaru.
5. Podczas ładowania należy umieścić produkt poza zasięgiem dzieci, aby uniknąć porażenia prądem i innych wypadków.
6. Proszę umieścić produkt w chłodnym, suchym i niezakurzonym miejscu. Nie wystawiaj produktu na działanie wysokiej temperatury ani bezpośredniego światła słonecznego.
7. Ten produkt jest instrumentem o wysokiej precyzji. Nie upuszczaj ani nie zderzaj się.



Proszę wybrać urzędnika! punkt recyklingu, w którym można poddać recyklingowi ten produkt lub baterię. Nie wyrzucaj go do śmieci. Jeśli masz jakiegokolwiek problemy, skontaktuj się z obsługą klienta. Nie demontuj urządzenia bez autoryzacji!

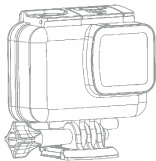


Opis produktu



1. Włącz/wyłącz/OK przycisk
2. Kontrolka
3. Przedni ekran 1,3".
4. Obiektyw
- Ekran dotykowy 5.2.33".
6. MIKROFON
7. Drzwiczki baterii
8. Drzwi wodoodporne TYPE-C i TF
9. Głośnik

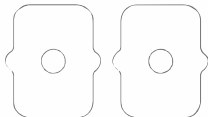
Lista akcesorii



Wodoodporna obudowa x1



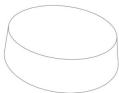
obudowa x1



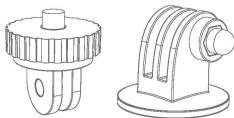
3M naklejki x2



Podstawa kasku x2



Oslona obiektywu x1



Adapter x2



USB x1



ściereczka x1



Naklejki x1



Instrukcja obsługi

Specyfikacje

Ekran:	2.33 "HD touch screen (main screen) 1.3 "LCD screen (front screen) 154 •
Obiektyw:	1300mAh removable battery 2.4GHz/5GHz
Bateria:	
WiFi:	H.264/H.265
Format kodowania	50HZ/60HZ
Częstotliwość światła:	MP4
Format wideo	JPG
Format zdjęcia	4K (3840*2160) 30fps
Rozdzielczość wideo:	2K (2560*1440) 60/30fps 1OBOP (1920*1080) 120/60/30fps 720P (1280*720) 120/60/30fps
Rozdzielczość zdjęcia:	20M(5888*3312) 8M(3840*2160) 16M(5376*3024) 14M(5008*2816) 12M(4640*2608) 10M(4320*2432)

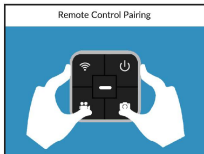
Port USB:	TYP-C
Pobór mocy:	SV2A
Przechowywanie:	Karta micro SD, do 128G
Temperatura pracy:	- 10'C-45'C
Rozmiar produktu:	64,5 * 45 * 31,5 mm
Język:	Angielski/francuski/niemiecki/ hiszpański/włoski/portugalski/chiński/ japoński/chiński tradycyjny/rosyjski/ rumuński/polski/czeski/słowacki/ węgierski/fiński/duński/holenderski/ turecki/hebrajski/tajski

Opis przycisku pilota

Po uruchomieniu wejdź do ekranu podglądu, przesunij w dół od góry (rysunek 1), kliknij ikonę pilota, aby wybrać zdalne dopasowanie, kamera przejdzie do interfejsu zdalnego dopasowywania (rysunek 2), a następnie naciśnij klawisz zdalnego nagrywania i zdjęcie jednocześnie klucz. Po pomyślnym dopasowaniu kamera wyświetli informację o zakończeniu dopasowania (rysunek 3), a następnie kliknij ekran, aby sterować kamerą zdalnie



Rys. 1



Rys. 2



Rys. 3



1. Klawisz wyłączenia: wyłącza kamerę
2. Klawisz zdjęcia: rób zdjęcia
3. Klawisz Wi-Fi: włączanie/ wyłączenie Wi-Fi w aparacie
4. Klawisz nagrywania: rozpoczęcie/ zatrzymanie nagrywania

(Uwaga: pilot nie jest standardowym akcesorium

Pobierz aplikacje



iOS



Android

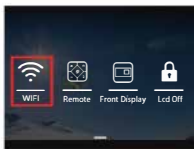
Sprawdź kod QR na swoim telefonie komórkowym lub przejdź do App Store i Google Store, aby wyszukać „SJCAM ZONE”, aby pobrać i zainstalować aplikację.

WIFI

- ① Przesuń ekran od góry do dołu; dotknij ikony Wi-Fi, aby otworzyć Wi-Fi kamery, kod QR zostanie wyświetlony na ekranie aparatu.
- ② Otwórz pobraną aplikację na swoim telefonie, kliknij „Połącz kamerę – Sean Code to Connect”, zeskanuj kod QR w aparacie, a telefon wyświetli ekran podglądu aplikacji (mogą występować niewielkie różnice między różnymi systemami telefonów komórkowych).
- ③ Po udanym połączeniu możesz robić zdjęcia, nagrywać filmy i konfigurować aparat na stronie aplikacji.



Rys. 1



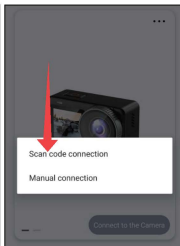
Rys. 2



Rys. 3



Rys. 4



Rys. 5



Rys. 6

Przewodnik po operacjach

1. Micro SD

Naciśnij przycisk i przesunij całą pokrywę w dół, aby otworzyć złącze karty Micro SD, włóż kartę do gniazda zgodnie z ilustracją i delikatnie dociśnij do wewnątrz, aż usłyszysz kliknięcie i karta znajdzie się na swoim miejscu.



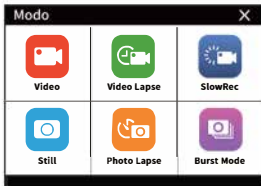
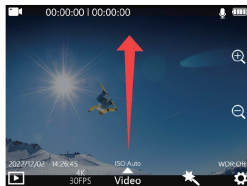
2.Video

Aby nagrać film, możesz przejść do trybu wideo, naciskając krótko przycisk OK. Możesz także przesunąć palcem w górę ekranu, aby wejść do menu trybu. Kliknij ikonę wideo, aby przejść do trybu wideo, naciśnij krótko przycisk OK, aby rozpocząć nagrywanie.

Uwaga: Po ustawieniu trybu kamera zapamięta tryb przed ponownym wyłączeniem.

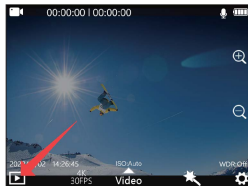
3.Fotografia

Po włączeniu aparatu przesunij UI ekran (jak pokazano poniżej), aby wejść do interfejsu trybu, kliknij ikonę zdjęcia  aby przejść do trybu zdjęć, naciśnij krótko przycisk OK, aby zrobić zdjęcia.a.



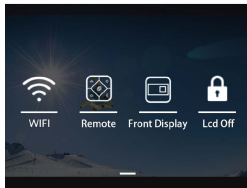
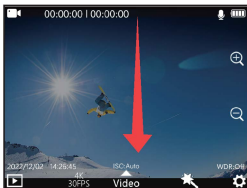
4.Odtwarzanie nagranych dźwięku

Gdy aparat jest włączony, kliknij ikonę odtwarzania  w lewym dolnym rogu ekranu (jak pokazano poniżej), aby przejść do trybu odtwarzania, wybierz film/zdjęcie do odtworzenia i naciśnij przycisk OK, aby to sprawdzić.



5. Przełączanie ekranu przedniego i tylnego

- A. Po włączeniu aparatu zsuń się z góry (jak pokazano) i kliknij małą ikonę wyświetlacza, aby przejść do wyświetlania na ekranie przednim.
- B. Podwójne kliknięcie przycisku OK po włączeniu aparatu może również spowodować przejście do wyświetlania na ekranie przednim.
- C. Gdy kamera znajduje się na ekranie przednim, kliknij dwukrotnie przycisk OK lub kliknij dwukrotnie ekran tylny, aby przełączyć na ekran tylny.



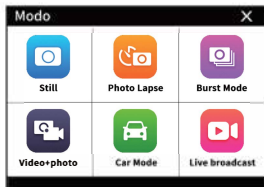
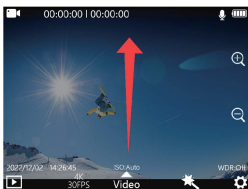
Uwaga: ekrany przedni i tylny nie mogą być wyświetlane jednocześnie.

6.Tryb samochodowy

Po włączeniu kamery przesunąć ekran w górę (jak poniżej), aby wejść do utworzonego interfejsu, kliknij ikonę samochodu, aby wejść do nagrania wykonanego samochodu.

Uwaga: 1. Jeżeli podczas korzystania z wykonanego samochodu potrzebujesz zamontować kamerę do góry nogami, należy włączyć obrót w ustawieniach systemu.

Po podłączeniu zasilacza samochodowego kamera automatycznie rozpocznie nagrywanie po uruchomieniu samochodu i automatycznie zatrzyma nagrywanie i wyłączy się po 5 sekundach po odłączeniu zasilania.



Dwa sposoby ładowania

A. Podłącz komputer i użyj zasilacza lub ładowarki samochodowej do ładowania. Czerwone światło urządzenia świeci się zawsze podczas ładowania i gaśnie po pełnym naładowaniu.

B. Wyjmij akumulator i użyj specjalnej ładowarki (do nabycia osobno) do ładowania.

Uwaga: wybierz zasilacze wyjściowe SV1A i SV2A.

7.Ustawienia nagrywania

A.Kliknij ikonę rozdzielczości (Rysunek 1) i ikonę ustawień trybu (Rysunek 2) u dołu ekranu na ekranie podglądu wideo, przesunij ekran, aby wybrać opcję, którą chcesz ustawić, i kliknij, aby potwierdzić wybór.



Rys. 1



Rys. 2

B.Menu konfiguracji nagrywania

Rodzaj rozdzielczości: 4K (3840*2160) 30fps 2K (2560*1440) 60/30fps

720P (1280*720) 120/60/30fps

1080P (1920*1080) 120/60/30fps Format kodowania: H.264, H.265

Nagrywanie w pętli: wyłączone, 3 minuty, 5 minut, 8 minut Detekcja ruchu:

wyłączone, włączone

Nagrywanie wstępnego: wyłączone, włączone

Opóźnione nagrywanie: wyłączone, włączone

Kąt widzenia: szeroki, średni, wąski

WDR: wyłączone, włączone

HDR: wyłączone, włączone

Stabilizacja żyroskopu: Wyłączona, Włączona

Nagrywanie dźwięku: Wył., Wł

Regulacja głośności: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8

Etykieta daty: wyłączona, włączona

Logo: wyłączone, włączone

Strumień kodu: wysoki, średni, niski

ISO: automatyczna, 100, 200, 400, 800, 1600, 3200

Ostrość: mocna, standardowa, miękka

Nasycenie: wysokie, standardowe, niskie

Redukcja hałasu: wysoka, standardowa, niska

Jasność obrazu: wysoka, standardowa, niska

Balans bieli: automatyczny, pochmurno, światło dzienne, wolfram,

fluorescencyjne, podwodne Kolor: normalny, czarno-biały, retro, ciepły,

chłodny

Kompensacja ekspozycji: +2,0, +5/3, +4/3, +1,0, +2/3, +1/3, O.O, -1/3, -2/3,

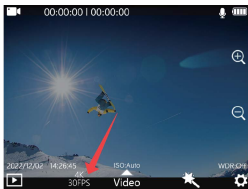
-1,0, -4/3, - 5/3, -2,0

Pomiar: średni, środkowy, punktowy

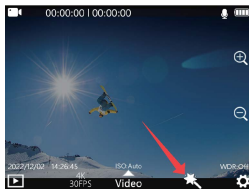
Korekcja rybiego oka: Wył., Wł

8. Ustawienia zdjęć

A. Na ekranie podglądu zdjęcia kliknij ikonę rozdzielczości (Rysunek 1) i ikonę dokonanych ustawień (Rysunek 2) na dole ekranu, przesuń ekran, aby wybrać opcję, którą chcesz ustawić i kliknij, aby potwierdzić swój wybór.



Rys. 1



Rys. 2

B. Menu ustawień systemowych

Rozdzielczość zdjęcia: 20M (S888*3312) 16M (5376*3024)

14M (5008*2816)

12M (4640*2608) 10M (4320*2432) BM (3840*2160)

Czas ekspozycji: Wył., 3 sek., 5 sek., 10 sek.

Wygaśnięcie zdjęcia: wyłączone, 3 sek., 5 sek., 10 sek

Jakość obrazu: wysoka, standardowa, ekonomiczna

Ostrość: mocna, standardowa, miękka

Nasycenie: wysokie, standardowe, niskie

Kontrast: wysoki, standardowy, niski

Redukcja hałasu: wysoka, standardowa, niska

Jasność obrazu: wysoka, standardowa, niska

Balans bieli: automatyczny, pochmurno, światło dzienne, wolfram, fluorescencyjne, podwodne Kolor: normalny, czarno-biały, retro, ciepły, chłodny

ISO: automatyczna, 100, 200, 400, 800, 1600, 3200

Kompensacja ekspozycji: +2,0, +S/3, +4/3, +1,0, +2/3, +1/3, O.O, -1/3, -2/3, -1,0, -4/3, - 5/3, -2,0

Tryby pomiaru: średni, środkowy, punktowy

WDR:Wył., Wł

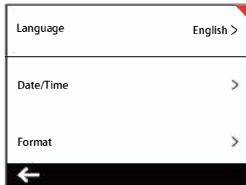
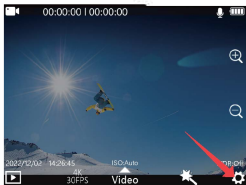
HDR: wyłączone, włączone

Korekcja rybiego oka: Wył., Wł

Etykieta daty: wyłączona, data, data i godzina

9.ustawienia systemu

A. Na ekranie podglądu kamery kliknij ikonę ustawień  w prawym dolnym rogu ekranu (poniżej po lewej), aby wejść do ekranu ustawień, przesunąć ekran w górę i w dół, aby wybrać menu, które chcesz ustawić i kliknij, aby potwierdzić wybór.



B.Menu ustawień systemowych

Język: angielski / francuski / niemiecki / hiszpański / włoski / portugalski / chiński / japoński / chiński tradycyjny / rosyjski / rumuński / polski / czeski / słowacki / węgierski / fiński / duński / holenderski / turecki / hebrajski / tajski

Czas/data: H/M/5: RR/MM/DD

Formatowanie: Tak, Nie

Krótki film: Wył., Wł

Szybkie zdjęcie: wyłączone, włączone

Światło robocze: wyłączone, włączone

Wyświetlanie informacji ISO: Wył., Wł

Wyświetlanie informacji o czasie ekspozycji: Wył., Wł

Wyświetlanie informacji WDR: Wył., Wł

Automatyczne wyłączenie: wyłączone, 3 minuty, 5 minut, 10 minut

Dźwięk przycisku: wyłączony, włączony

Zapowiedź głosowa: Wył., Wł

Jasność diody LED: niska - wysoka

Wygazacz ekranu: 30 s, 1 min, 3 min, 5 min, wyłączony

Częstotliwość światła: S0 Hz, 60 Hz

Obrót: wyłączony, włączony

Częstotliwość Wi-Fi: 2,4G, 5G

Wi-Fi: zmień nazwę i hasło Wi-Fi

Włącz tryb domyślny: tryb ostatniego użycia, nagrywanie w normie I, wideo poklatkowe, zwolnione tempo, zdjęcie, zdjęcie interwałowe, ciągłe

Wideo, wideo/zdjęcie, tryb samochodowy

UI: Klasyczny, SJCAM

Wersja: sprawdź informacje o wersji

Funkcje produktu mogą ulec zmianie wraz z aktualizacjami lub aktualizacjami produktu. Prosimy zapoznać się z aktualnymi specyfikacjami produktu.

W sprawie obsługi posprzedażowej prosimy o kontakt z Działem Obsługi Klienta SJCAM.

E-mail pomocy technicznej: contact@sempler.pl

Witamy na oficjalnej stronie internetowej SJCAM I www.semples.com

Producent: Shenzhen Zhencheng Technology Co., Ltd



EMPOWER YOUR DREAMS

link do najnowszej wersji instrukcji i deklaracji zgodności CE:

https://drive.google.com/drive/u/4/folders/1mZKytyLCU7A0VnugyyxseEMBP16s_Ayn



Importer/dystrybutor:

KAMAKS SP Z O.O. ul.

POKRZYWNO 4A 61-315 POZNAŃ

NIP: PL7773267631

www.sempler.pl

Made in China

V1.0

Deklaracja zgodności

Deklaracja zgodności została wydana na wyłączną odpowiedzialność producenta

My, niżej podpisani:

Producent	Shenzhen Zhencheng Technology Co., LTD
Adres	3 Floor, building C, NO.2, Road 1, Shangxue Industrial Area, Bantian Street, Longgang District, Shenzhen
Kraj	China

Zdeklarowane zostały następujące urządzenia

Producent	Shenzhen Zhencheng Technology Co., LTD 3 Floor, building C, NO.2, Road 1, Shangxue Industrial Area, Bantian Street, Longgang District, Shenzhen, China
Nazwa produktów	Sport DV - Action Cam
Nazwa marki i modelu	SJCAM SJ11 ACTIVE
Numer testów	JQL20210511190-3S, JQL20210511190-1E

Niniejszym potwierdzamy zgodność powyższego produktu z europejską dyrektywą CE

RED	2014/53/EU
EMC	2014/30/EU
RoHS	2011/65/EU
LVD	2014/35/EU

Poniższe standardy zostały przetestowane i spełnione

EN IEC 62311 :2020
EN 300 328 V2.2.2 :2019
EN 301 489-1 V2.2.3 :2019
EN 301 489-17 V3.2.4 :2020
EN 62479 :2010
EN 62368-1: 2014+A11 :2017



Release date: 11.10.2023

Title : QC Manager

Name

